



Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach

MAGNA PT S.p.A.
PLANT MODUGNO
VIA DEI CICLAMINI 4
70026 MODUGNO
ITALIEN

Delivery no. / Date: 7216720 / 13.03.2020
Purch. ord. no.: 5500036317
Purch. ord. Date:
Supplier's no.: 0000008003
Order no. / Date: 30022606 / 15.05.2019
Customer no.: 10005593
Consignee: 30005665
Packager Int. Cons.:

01 Serie
Person in charge: Knorr, Hr.
Tel. no. / Fax: 09841/407-6133 / 09841/407-6114

loading station: 14248

Delivery note

Weights (gross/net)

Gross weight 1.392,800 KG Net weight 1.128 KG

Item	Material Description	Quantity	Weight
000010	2500666701 Clutch Housing Chart Customer article number: 2500666701Position1	120 PC	1.128 KG
900001	TBA-501494 Plastic Pallet	4 PC	58 KG
900002	TBA-501543 tray CH Renault finished - grey + grey	24 PC	206 KG

terms of dispatch: 03 Truck Forwarder

terms of delivery: FCA Bad Windsheim

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 120
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio: L
Quantità Imballi:
Conformità alle schede d'imballaggio: ☒ SI ☐ NO
Data controllo: 17/03/20
Firma:

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Sandro Morandini
Thomas Klett

Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRESDE FF 604

weiß - Exemplar für Auftraggeber
rosa - Exemplar für Absender
blau - Exemplar für Empfänger
grün - Exemplar für Frachtführer
blanc - Exemplaire pour committant
rose - Exemplaire de l'expéditeur
bleu - Exemplaire du destinataire
vert - Exemplaire du transporteur
wit - Exemplaar voor lastgever
roze - Exemplaar voor afzender
blau - Exemplaar voor geadresseerde
groen - Exemplaar voor vervoerder
blanco - Esemplare per committente
rosa - Esemplare per mittente
blu - Esemplare per destinatario
verde - Esemplare per trasportatore
white - Copy for orderer
pink - Copy for sender
blue - Copy for consignee
green - Copy for carrier
hvid - Exemplar for ordregiver
rosa - Exemplar for afsender
blaa - Exemplar for modtager
grøn - Exemplar for beforderer

MAGNA

Magna PT B.V. & Co. KG

Werk Bad Windsheim

- Logistik -

Burgbernhelmer Straße 5

91438 Bad Windsheim

2 Empfänger (Name, Anschrift, Land)

Destinataire (nom, adresse, pays)

Magna PT Sp.A.

VIA DEI CICLAMMI 4

1-70026 Modugno

3 Auslieferungsort des Gutes

Lieu prévu pour la livraison de la marchandise

Ort/Lieu

Land/Pays

Magna PT B.V. & Co. KG

Werk Bad Windsheim

- Logistik -

Burgbernhelmer Straße 5

91438 Bad Windsheim

5 Beigefügte Dokumente

Documents joints

- Lieferschein 252075

91438 Bad Windsheim

6 Kennzeichen u. Nummern

Marques et numéros

7 Anzahl der Packstücke

Nombre des colis

8 Art der Verpackung

Mode d'emballage

9 Offiz. Benennung f. d. Beförderung

Désignation officielle de transport

10 Statistiknummer

No. statistique

11 Bruttogewicht in kg

Poids brut, kg

12 Umfang in m³

Cubage m³

INTERNATIONALER
FRACHTBRIEF
LETTRE DE VOITURE
INTERNATIONAL

Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR).

Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).

16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land)

Transporteur (nom, adresse, pays)

Schweitzer GmbH & Co.
Internationale Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
D - 71634 Ludwigsburg
www.schweitzer-spedition.de

17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)

Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)

20002433

18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer
Réserves et observations des transporteurs

The freight forwarder as mentioned in box 16 confirms with its signature in box 23 to transport the goods, which are covered by this mentioned in CMR, on behalf of the business as

UN-Nummer

Numéro UN

UN

Ben. s. Nr. 9

Nom v. Nr. 9

UN

Gefahrstoffmusters-Nr.

Numéro d'étiquette

UN

Verp.-Gruppe

Groupe d'emballage

UN

Tunnelbeschränkungscode

Code de restriction en tunnels

UN

19 zu zahlen vom:

A payer par:

UN

Absender

L'expéditeur

UN

Währung

Monnaie

UN

Empfänger

Le Destinataire

UN

13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Sondernormen

Instructions de l'expéditeur (formalités douanières et autres) Prescriptions particulières

UN

14 Rückerstattung

Remboursement

UN

15 Frachtzahlungsanweisungen

Prescription d'affranchissement

UN

16 Ausgefertigt in

am

16-3-20

17 Unterschrift und Stempel des Absenders

(Signature et timbre de l'expéditeur)

18 Unterschrift und Stempel des Frachtführers

(Signature et timbre du transporteur)

19 Angaben zur Entfernung

mit dem Frachtführer

mit dem Frachtführer

mit dem Frachtführer

mit dem Frachtführer

mit dem Frachtführer

mit dem Frachtführer

mit dem Frachtführer

mit dem Frachtführer

mit dem Frachtführer

mit dem Frachtführer

mit dem Frachtführer

mit dem Frachtführer

mit dem Frachtführer

mit dem Frachtführer

mit dem Frachtführer

mit dem Frachtführer

mit dem Frachtführer

20 Besondere Vereinbarungen

Conventions particulières

UN

21 Gut empfangen

Reception des marchandises

16-3-20

22 Unterschrift und Stempel des Empfängers

(Signature et timbre du destinataire)

23 Unterschrift und Stempel des Frachtführers

(Signature et timbre du transporteur)

24 Angaben zur Entfernung

mit dem Frachtführer

mit dem Frachtführer

mit dem Frachtführer

mit dem Frachtführer

mit dem Frachtführer

mit dem Frachtführer

mit dem Frachtführer

mit dem Frachtführer

mit dem Frachtführer

mit dem Frachtführer

mit dem Frachtführer

mit dem Frachtführer

mit dem Frachtführer

mit dem Frachtführer

mit dem Frachtführer

mit dem Frachtführer

25 Paletten-Absender - Expéditeur des palettes

Paletten-Empfänger - Destinataire des palettes

UN

26 Vertragspartner des Frachtführers

Partenaire du transporteur

UN

27 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift

Confirmation du destinataire/Date/Signature

UN

28 Bestätigung des Frachtführers/Datum/Unterschrift

Confirmation du transporteur/Date/Signature

UN

29 Benutzte Gen.-Nr.

Numéro de série utilisé

UN

30 National

Bilateral

EG

CEMT

Bei gefährlichen Gütern ist in der letzten Zeile der Publikationsnummer, Verpackungsgruppe und Tunnelbeschränkungscode, Güter der Klasse 1 und 7, siehe Sondernormen, anzugeben. En cas de marchandises dangereuses, indiquer à la dernière ligne du cadre: Numéro ONU, Numéro d'étiquette, Groupe d'emballage et le code de restriction en tunnels. Marchandises des classes 1 et 7: voir demande spéciale dans l'ADR, Chapitre 5.4.1.1.